



Bodenflansch:
nicht im Lieferumfang
enthalten

Flangia di fissaggio:
non compresa nel
volume di consegna

Floor flange:
is not included in
the original kit

Typ	Art. Nr.	A	B	C	D	E	F	G	H
Easy-UV 4-8 m³/h	10 06 01	1000 mm	790 mm	650 mm	400 mm	240 mm	1 1/2" AG	90 mm	60 mm
Easy-UV 5-15 m³/h	10 06 02	1000 mm	805 mm	650 mm	400 mm	240 mm	2" AG	125 mm	80 mm

Technische Informationen	Technical Information	4-8 m3/h	5-15 m3/h
Lampe	lamp	1x low pressure lamp	1x low pressure lamp
Max. Lebensdauer Lampe	max. service life of lamp	9000 h	9000 h
Leistung	power consumption	75 W	75 W
Wellenlänge	wavelength	253,7 nm	253,7 nm
Verweildauer	dwell time	4 - 2 sec.	6,7 - 2,25 sec.
Spannung	voltage	230 V	230 V
Frequenz	frequency	50 Hz	50 Hz
Schutzart	IP - Code	IP 54	IP 54
Vorschaltgerät	ballast	electronic	electronic
Durchflussmenge	flow rate	4 - 8 m³/h	5 - 15 m³/h
Bypass-Betrieb bis	bypass operation up to	15 m³/h pumps	30 m³/h pumps
Max. Betriebsdruck	max. pressure	2,5 bar	2,5 bar
Werkstoff: Gehäuse V4A	casing: electropolished	AISI 316 / 1.4404	AISI 316 / 1.4404
Temperaturbereich	temperature range	10 - 40 °C	10 - 40 °C
Stundenzähler	hour counter	no	yes
Ein/Aus Schalter	on/off switch	no	yes
Kontrolllampe	control lamp	yes	yes

Die EASY-UV-Geräte sind bakteriologisch geprüft. Bei genauer Beachtung der Installationsanweisung erzielen Sie nach dem ersten Betriebstag einen Entkeimungsgrad zwischen 75% und 91%. Am Tag zwei bereits 94%. EASY-UV-Geräte entkeimen das Wasser durch UV-C-Licht und zerstören die Chloramine. Bakterien, Viren, Schwebelagen, Pilze, Parasiten und andere Mikroorganismen werden abgetötet. Der unangenehme Geruch und die Reizung der Schleimhäute im Nasen-, Augen-, Haut- und Rachenbereich, verursacht durch die Chloramine, bleiben aus. Das Wasser bleibt frisch, sauber, klar und behält seinen natürlichen Geschmack. Gesunde Mineralien gehen nicht verloren. Easy-UV Geräte sparen Chemie. Es werden bis zu 50% weniger Desinfektionsmittel benötigt und das Altern der Baumaterialien in und um das Schwimmbecken verlangsamt sich beträchtlich. UV-C-Entkeimung ist mit allen weiteren Formen der Wasserbehandlung kompatibel. Das Gerät wird einfach über die Filterpumpe in den Wasserkreislauf eingebunden.

Gli apparecchi EASY-UV sono batteriologicamente testati. Seguendo attentamente le istruzioni d'installazione, dopo il primo giorno di funzionamento si può ottenere un grado di disinfezione tra il 75% e il 91%, dopo il secondo giorno già il 94%. Gli apparecchi EASY-UV disinfettano l'acqua tramite la luce UV-C e distruggono le cloroammine. Batteri, virus, alghe, funghi, parassiti e altri microorganismi vengono eliminati. Non si verifica più nessun cattivo odore e nessuna irritazione delle mucose di naso e occhi, della pelle e della gola, causati dalle cloroammine. L'acqua si mantiene fresca, pulita, trasparente e dal sapore naturale. Minerali utili all'organismo umano non vanno persi. Con gli apparecchi EASY-UV si risparmiano agenti chimici. Sono necessari fino al 50% in meno di agenti disinfettanti e l'invecchiamento del materiale edilizio utilizzato per costruire la piscina si riduce visibilmente. La sterilizzazione a raggi UV-C è compatibile con tutti gli altri sistemi di trattamento dell'acqua. L'apparecchio viene integrato facilmente nel circuito della pompa di filtraggio.

The Easy-UV devices are bacteriologically tested. If the installation instruction is followed closely, a disinfection degree between 75% and 91% can be reached. On the second day the 94% mark will already be obtained. Easy-UV devices disinfect the water through UV-C light and destroy chloramines. Bacteria, viruses, microalgae, fungi, parasites and other microorganisms are being destroyed. The unpleasant odor and the irritation of the mucus membranes in the nose, eyes, skin, and throat caused by the chloramines is absent. The water remains fresh, clean and clear and keeps its natural taste. Healthy minerals are not lost. Easy-UV devices save chemicals. You will save up to 50% on chemical treatments and the aging of the building materials in and around the swimming pool slow down considerably. UV-C disinfection is compatible with all other forms of water treatment. Through the filter pump the device is easily connected to the water circuit.